

THÔNG TIN MỤC VỤ



GIÁO XỨ ĐỨC MẸ VIỆT NAM Our Lady Of Vietnam Catholic Church

91 Valley Hill Road • Riverdale, Georgia 30274

Chánh Xứ: **LM Phêrô Vũ Ngọc Đức**
Cha Phó: **LM Đaminh Trần Công Thờ**
Cha Phó: **LM Phêrô Hà Xuân Thế**
Cựu chánh xứ, hưu trí: **ĐÔ Francis Phạm Văn Phương**
Phó Tế: **Phêrô Huỳnh Việt Hùng**
Giuse Nguyễn Hoà Phú

Văn Phòng (Office): **770-472-9963**

Nhà Xứ (Rectory): **770-471-8453**

Fax: **770-472-9392**

Điện Thư (E-mail): info@gxdm.vn

Trang Mạng (Website): <http://gxdm.vn>

CHÚA NHẬT XIX THƯỜNG NIÊN

TUẦN LỄ NGÀY 11 THÁNG 8 NĂM 2019

CHƯƠNG TRÌNH MỤC VỤ

THÁNH LỄ

Thứ Hai, Thứ Ba, Thứ Tư: 8:30am

Thứ Năm, Thứ Sáu: 8:30am & 7:00pm

Thứ Bảy: 8:30am & 5:00pm

Chúa Nhật: 8:30am, 10:30am & 12:30pm

CHẦU THÁNH THỂ

Thứ Năm Hàng Tuần: 9:30am - 7:00pm

Thứ Bảy: 9:30am - 10:00am

GIẢI TỘI

Thứ Bảy: từ 4:00pm - 4:45pm

và sau các Thánh Lễ ngày thường.

RỬA TỘI

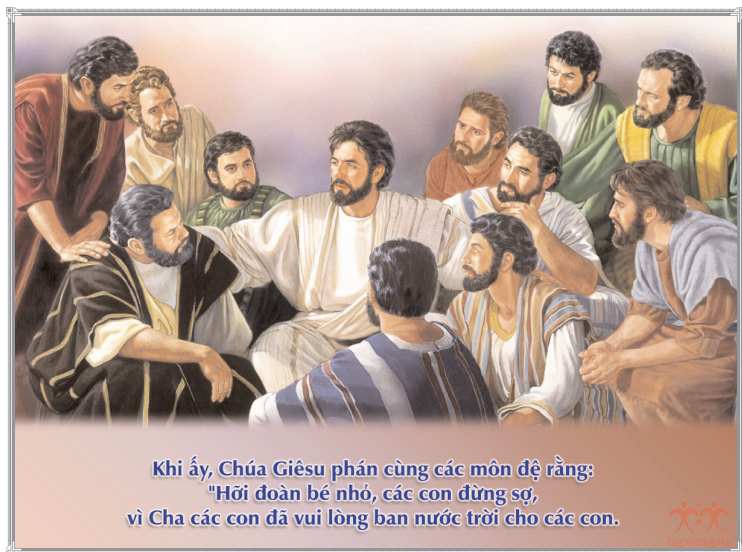
Các Chúa Nhật cuối tháng.

HÔN NHÂN

Xin liên lạc với cha xứ trước 6 tháng.

XỨC DẦU

Bất cứ ngày nào, giờ nào.



Khi ấy, Chúa Giêsu phán cùng các môn đệ rằng:
"Hỡi đoàn bé nhỏ, các con đừng sợ,
vì Cha các con đã vui lòng ban nước trời cho các con."

THÔNG BÁO LỄ ĐỨC MẸ LÊN TRỜI

Thứ Năm, ngày 15 tháng 8 năm 2019

LỄ ĐỨC MẸ HÔN XÁC LÊN TRỜI, Lễ Trọng, Lễ Buộc

Tại Giáo Xứ chúng ta có ba thánh lễ:

★ Sáng 8:30 giờ

★ Trưa 12:00 giờ

★ Tối 7:00 giờ

Xin quý Ông Bà Anh Chị xem thông tin và tham dự thánh lễ đúng giờ.

CHÚC MỪNG GIÁO HỌ MẸ LÊN TRỜI

Thứ Năm ngày 15 tháng 8 năm 2019, lễ Đức Mẹ Hôn Xác Lên Trời là Bổn Mạng Giáo Họ Lên Trời. Toàn thể Giáo Xứ xin Chúc Mừng Bổn Mạng Giáo Họ và tất cả những ai nhận Mẹ làm Bổn Mạng. Nguyên xin Chúa qua lời cầu bầu của Mẹ Maria ban tràn hồng ân xuống trên các Thành Viên trong Giáo Họ và mọi người.

Giáo xứ xin Chúc Mừng!

CẦN NGƯỜI QUÉT DỌN CÁC CƠ SỞ GIÁO XỨ

Giáo Xứ cần người quét dọn các cơ sở của Giáo xứ, làm việc part time.

Xin liên hệ với cha sở Phêrô Vũ Ngọc Đức.

Số phone: 770-472-9963



Ý CẦU NGUYỆN TRONG THÁNG 8

Ý chỉ chung của Đức Thánh Cha: Gia đình, nhà trường và sự phát triển con người. Cầu xin cho các gia đình, nhờ đời sống cầu nguyện và yêu thương, thực sự càng ngày càng trở nên "những trường học của sự phát triển con người đích thực".

HỘI ĐỒNG MỤC VỤ

Chủ Tịch	Giuse Mai Hoàng Minh	678-463-9548
Tổng Thư Ký	Phêrô Bùi Phú Cường	770-262-3605
Khối Hành Chánh	Phêrô Bùi Phú Cường	770-262-3605
Khối GD Ngành Trẻ	T.S. Phêrô Huỳnh Việt Hùng	770-368-1810
Khối GD Tráng Niên	Phêrô Bùi Chiến Thắng	678-463-4947
Khối Phụng Tự	Bartôlômêô Trần Văn Kiêm	404-409-2536
Khối Truyền Giáo	Giuse Phan Võ Hiệp	404-844-1739
Khối Bảo Đạc Trách Cơ Sở	Giuse Nguyễn Liên	678-200-8047
Khối Sinh Hoạt Cộng Đồng	Phaolô Trần Phúc Hậu	770-960-6222

PHONG TRÀO, HỘI ĐOÀN, GIÁO HỌ

Giáo Lý Trẻ Em	Thầy Phêrô Huỳnh Việt Hùng	770-368-1810
Việt Ngữ Trẻ Em	Sơ Maria Đinh Thị Diễm	470-415-9152
Giáo Lý Dự Tòng	Phêrô Nguyễn Anh Dũng	404-369-9588
Dự Bị HN Công Giáo	Antôn Hoàng Duy	678-656-1896
Thiếu Nhi Thánh Thể	Giuse Phạm Quang Thông Darren	404-924-5261
TTV Thánh Thể	Đôminicô Ngô Bá Thừa	678-462-9712
TTV Lời Chúa	Giuse Đặng Đình Hiếu	404-384-6785
TTV Hướng Dẫn	Gioan Kim Lê Văn Ngời	770-451-3899
Ca Đoàn Cung Việt	Maria Phan Minh Nguyệt	678-790-7064
Ca Đoàn Cung Trầm	Antôn Nguyễn Công Danh	704-907-0091
Ca Đoàn Cecilia	Têrêsa Phạm Thanh Vân	404-510-5336
Ca Đoàn Thăng Thiên	Martinô Nguyễn Thành Nhân	404-988-3041
PT Cursillo	Vicentê Trần Hữu Quảng	678-357-6402
CT-TTHNGĐ	Giuse M. Nguyễn Tuấn-Tiên	404-414-1863
Đoàn LMTT	Phêrô Bùi Tiến Dũng	770-262-4649
Hội Các Bà Mẹ	Maria Goretti Nguyễn Thị Minh Tiến	770-960-9159
Hội Lêgiô Maria	Phaolô Nguyễn Văn Kiêm	678-622-2643
Hội Đền Tạ		
Hội Cao Niên	Gioan B. Nguyễn Ngọc Liễu	678-479-6848
Hội Phụ Huynh HS	Anna Trần Thanh Tùng	971-227-8867
GH Truyền Tin	Gioan Kim Lê Văn Ngời	770-451-3899
GH Dâng Mình	Vicentê Đinh Đức Hạnh	404-797-7792
GH Lên Trời	Vicentê Nguyễn Văn Trung	404-608-6079
GH Thăm Viếng	Giuse Nguyễn Thế Tuyển	770-961-0251
GH Mân Côi	Inhaxiô Nguyễn Văn Minh	404-729-4632
GH Vô Nhiễm	Giuse Nguyễn Phú Được	678-670-6113
Thư Ký Văn Phòng	Các Sơ Dòng Đaminh	770-477-5237
Ban Âm Thanh	Phêrô Nguyễn Quốc Hưng	404-510-2906
Ban Bảo Trì	Phêrô Võ Dũng	404-819-7605
Trưởng Ban Giúp Lễ	Elisabeth Đinh Hoàng Quỳnh Vũ	678-993-9484

THÔNG BÁO XÂY ĐÀI ĐỨC MẸ LA VANG

Giáo Xứ sẽ bắt đầu xây dựng Đài Đức Mẹ La Vang tại nghĩa trang Sherwood Memorial Park and Mausoleum vào tháng 8 sắp tới. Giáo Xứ kính xin và kêu gọi quý Bác, quý Anh chuyên môn về xây cất giúp ông Nguyễn Liên và khối Đặc Trách Cơ Sở một tay, để công việc được tiến hành tốt đẹp. Để biết thêm chi tiết, kính xin quý vị liên lạc ông Nguyễn Liên số phone trên tờ thông tin.

Giáo Xứ xin chân thành cảm ơn.

PHỤNG VỤ TRONG TUẦN

Thứ Hai (12/8/19): Ngày trong Tuần XIX Quanh Năm
Đnl 10: 12-22 _ Mt 17: 22-27

Thứ Ba (13/8/19): Ngày trong Tuần XIX Quanh Năm
Thánh Ponxianô, Giáo Hoàng, Tử đạo và Thánh Hípôlitô, Linh mục, Tử đạo
Đnl 31: 1-8 _ Mt 18: 1-5, 10, 12-14

Thứ Tư (14/8/19): Thánh Máximilianô Maria Kônbe, Linh mục, Tử đạo, lễ nhớ
Đnl 34: 1-12 _ Mt 18: 15-20

Thứ Năm (15/8/19): Đức Mẹ Lên Trời, Lễ trọng và buộc
Kh 11: 19a; 12: 1-6a, 10ab _ 1 Cr 15: 20-27

Thứ Sáu (16/8/19): Ngày trong Tuần XIX Quanh Năm
Thánh Têphanô Hunggari (Inty)
Gs 24: 1-13 _ Mt 19: 3-12

Thứ Bảy (17/8/19): Ngày trong Tuần XIX Quanh Năm
Gs 24: 14-29 _ Mt 19: 13-15

Chúa Nhật (18/8/19): CHÚA NHẬT XX QUANH NĂM

LỚP HOÀN NHIÊN KHÍ CÔNG

Hiện có lớp tập dưỡng sinh và Yoga tại Morrow City Hall, 1500 Morrow Rd góc Jonesboro (42). Thời gian 4:00pm-6:00pm mỗi Chúa Nhật và sẽ có lớp mới tại khuôn viên Giáo Xứ Đức Mẹ Việt Nam vào đầu tháng 10 vào mỗi 7:00am. Thân mời quý mọi người tham gia luyện tập để chữa bệnh, ngừa bệnh và khỏe mạnh.

- Master Hoàng 714 548 6772
- Lieutenant Keo-HLV-English 678 794 0462
- HLV Thùy Trang 714 609 4202

THÔNG BÁO KHAI GIẢNG LỚP GIÁO LÝ DỰ TÒNG NĂM 2019

Năm nay, lớp Giáo Lý Dự Tòng dự kiến sẽ khai giảng vào Chúa Nhật ngày 29 tháng 9, 2019.

Thời gian học: Lớp học dự kiến kéo dài từ cuối tháng 9, 2019 đến ngày 12 tháng 4, 2020 (Đại Lễ Phục Sinh).

Giờ học: Hàng tuần mỗi sáng Chúa Nhật, từ 10:30 sáng đến 12:20 trưa (ngoại trừ các dịp Lễ nghỉ)

Phụ trách: Lớp học sẽ do cha Chánh Xứ, cha Phó, quý Thầy Sáu, quý Sơ và quý Giáo Lý Viên hướng dẫn.

Trong tinh thần và trách nhiệm truyền giáo, kính mời quý ông bà anh chị em chia sẻ Tin Mừng và giới thiệu đến những anh chị em muốn tìm hiểu đức tin Công Giáo và muốn gia nhập Giáo Hội Công Giáo.

Nguyện xin Chúa Thánh Thần hướng dẫn và chúc lành cho nỗ lực truyền giáo của Giáo Xứ, để chúng ta ngày càng có thêm anh chị em cùng tin yêu Chúa và sống đạo.

Đơn dự tòng được để dưới cuối hội trường và nhà thờ. Xin các dự tòng điền đơn và nộp tại văn phòng Giáo Xứ. Nếu quý vị có gì thắc mắc về Lớp Dự Tòng năm nay, xin vui lòng liên lạc anh Lục, trưởng Ban Điều Hành (404) 992-8361.

Trân trọng thông báo và xin chân thành cảm ơn.

THÔNG BÁO RỬA TỘI VÀ HỌC GIÁO LÝ RỬA TỘI

Xin các Cha Mẹ có con em Rửa Tội cần lưu ý:

Theo lịch trình của Giáo Xứ, để giúp các bậc sắp làm cha mẹ chuẩn bị, ý thức và sống Bí Tích Rửa Tội, Giáo Xứ Đức Mẹ Việt Nam sẽ tổ chức Khóa Giáo Lý Rửa Tội tháng 08 theo **QUI LUẬT VỀ LÃNH NHẬN BÍ TÍCH RỬA TỘI CHO TRẺ EM** như sau:

1. Bí Tích Rửa Tội cho trẻ em tháng này sẽ vào ngày **Chúa Nhật, ngày 25 tháng 08 năm 2018, ngay sau Thánh Lễ Ba lúc 12:30.**

2. Các em nhỏ chỉ được Rửa Tội với những điều kiện sau đây:

a - Có sự bảo đảm chắc chắn rằng em nhỏ lãnh nhận Bí Tích Rửa Tội sẽ được giáo dục trong đức tin Công Giáo bởi chính cha mẹ.

b - Cha mẹ phải nộp đơn xin lãnh nhận Bí Tích Rửa Tội trước một tháng tại Văn Phòng Giáo Xứ.

c - Cha mẹ đã gia nhập Giáo Xứ và tham gia tích cực trong chương trình dâng hiến phục vụ - "Stewardship program" - bao gồm cả thời giờ, khả năng và tài chánh.

Điều này có nghĩa là chính gia đình đó có số danh bộ, và phải là thành viên tích cực ít nhất là 6 tháng.

d - Cha mẹ phải tham dự khóa Giáo Lý Rửa Tội cho con và ký vào sổ kiểm diện được lưu giữ để làm bằng chứng, trừ khi chính họ mới học Giáo Lý trong vòng 2 năm.

- Kể cả cha mẹ của em nhỏ phải tham dự khóa học Giáo Lý này và không ai có thể thay thế được, vì đó là bốn phận và trách nhiệm Giáo dục và nuôi dưỡng đức tin cho em nhỏ bởi chính cha mẹ.

- Cha mẹ đỡ đầu không buộc phải tham dự khóa học Giáo Lý, nhưng được khuyến khích cách đặc biệt vì cộng tác với cha mẹ của em nhỏ là những cha mẹ tinh thần.

e - Khóa Giáo Lý Rửa Tội sẽ được tổ chức trước ngày rửa tội cho trẻ em, để có thể dễ dàng thu xếp trước, và hoàn tất điều kiện này, cũng như hiểu biết thêm về ý nghĩa của Bí Tích. Các khóa học Giáo Lý sẽ vào ngày Thứ Bảy từ 10:00 sáng đến 12:00 trưa.

Lớp học tới đây sẽ được tổ chức vào Thứ Bảy ngày 17 tháng 08 năm 2019, và trẻ em Rửa Tội vào ngày 25 tháng 08 năm 2019.

Người đỡ đầu (Sponsor) nếu từ xa đến, cần có giấy chứng nhận của Giáo Xứ mình. Xin các gia đình có con em sắp Rửa Tội, điền đơn và liên lạc với văn phòng Giáo Xứ để chuẩn bị và sắp xếp lớp Giáo Lý.

GIÁO HỌ TRUYỀN TIN

Chúa Nhật ngày 18 tháng 8 năm 2019, giáo họ sẽ có buổi đọc kinh lúc 5 giờ chiều tại nhà anh Chu Văn Hồi: 637 Stone Harbor Pkwy. Marietta 30060.

Kính mời Quý Ông Bà tham dự đông đủ!

GIÁO HỌ MÂN CÔI

Lịch đọc kinh Chúa Nhật lúc 5 giờ chiều hằng tuần:

●Chúa Nhật 11 tháng 8 năm 2019 tại nhà ông bà Ngô bá Thừa. Địa chỉ 260 Spivey Ridge Cir Jonesboro GA 30236. Điện thoại: 678-462-9712

●Chúa Nhật 18 tháng 8 năm 2019 tại nhà ông bà Đặng Đình Báu. Địa chỉ 142 Spivey Glen Dr. Jonesboro GA 30236. Điện thoại: 404-510-3264

●Chúa Nhật 25 tháng 8 năm 2019 tại nhà bà Hà Thị Thâm (con là anh chị Tuấn Anh & Diễm). Địa chỉ 3093 Players Dr. Jonesboro GA 30236. Điện thoại: 470-885-2826.

●Chúa Nhật 01 tháng 9 năm 2019 tại nhà anh chị Trọng Lâm. Địa chỉ 8473 Tara Place Dr. Jonesboro GA 30236. Điện thoại: 404-626-9385.

Mong sự hiện diện của quý vị.

GIÁO HỌ DÂNG MÌNH

Giờ kinh chiều Chúa Nhật lúc 5 giờ 30 như sau:

1. Chúa Nhật 11/08/2019: Giáo họ đọc kinh tại nhà a/c Vũ Ninh tại số 800 Springdale Pl, Tel: 404-786-2868. Giờ kinh cầu nguyện cho Linh hồn Antôn & Maria.

2. Chúa Nhật 18/08/2019: Giáo họ đọc kinh tại nhà a/c Thân Văn An tại số 850 Metropolitan Pwy, Tel: 404-313-5370. Giờ kinh cầu nguyện cho Linh hồn Maria.

Kính mong mọi người tham dự đông đủ giờ kinh của giáo họ.

GIÁO HỌ THẨM VIẾNG

Lịch đọc kinh hằng tuần lúc 5:00 giờ chiều.

*Chúa Nhật 11/08/2019 đọc kinh tại nhà ông Hoàng Minh Tâm

Địa chỉ: 2068 Fort Trail Morrow, GA 30260

*Chúa Nhật 18/08/2019 đọc kinh tại nhà ông bà cố Ngự

Địa chỉ: 7696 Darrel Ct Morrow, GA 30260

*Chúa Nhật 25/08/2019 đọc kinh tại nhà ông Kiếm

Địa chỉ: 1784 Carla Dr Morrow, GA 30260

Kính mời Quý Ông Bà tham dự đông đủ!

GIÁO HỌ VÔ NHIỄM

Lịch đọc kinh hằng tuần lúc 5:00 giờ chiều:

*Chúa Nhật 11/08/2019 đọc kinh tại nhà ông bà cố Nguyễn Công Cảnh

Địa chỉ: 145 Logan Park Dr Fayetteville, GA 30215
Phone: 770 473 6969

*Chúa Nhật 18/08/2019 đọc kinh tại nhà ông bà Trần Văn Vinh

Địa chỉ: 33 Boulder Bend Newnan, GA 30265
Phone: 229 314 1666

*Chúa Nhật 25/08/2019 đọc kinh tại nhà anh chị Trần Phúc Hậu

Địa chỉ: 12 Bayberry Dr Sharpsburg, GA 30277
Phone: 770 960 6222

Kính mời Quý Ông Bà tham dự đông đủ!

GIÁO HỌ LÊN TRỜI

Thứ Năm 15-08-2019 lễ Đức Mẹ Hồn Xác Lên Trời, Bồn Mạng của Giáo Họ. Giáo Họ xin lễ cầu nguyện cho các thành viên trong Giáo Họ còn sống cũng như đã qua đời. Chúa Nhật 18-08-2019 lúc 5:00 giờ chiều đọc kinh tại nhà anh Ngọc Anh. Địa chỉ: 5336 Sapphire Cir Ellenwood, GA 30294.

Sau giờ kinh kính mời các thành viên trong Giáo Họ ở lại chung vui.

CHƯƠNG TRÌNH THĂNG TIẾN HỒN NHÂN GIA ĐÌNH

* Thánh Lễ & Châu Thánh Thể:

Kính mời quý anh chị tham dự thánh lễ & châu Thánh Thể vào thứ Bảy, ngày 10 tháng 8 lúc 8:30 sáng với tâm tình tạ ơn, thờ lạy, cầu nguyện cho các gia đình và cho Khóa học cuối năm nay.

* Họp BDH:

Kính mời quý anh chị trong BDH họp hàng tháng vào Chúa Nhật, ngày 11 tháng 8 sau thánh lễ hai từ 11:45 sáng đến 12:30 trưa để chuẩn bị cho ngày Phát Động Mở Khóa vào Chúa Nhật tuần tới, ngày 18 tháng 8. BDH tha thiết xin quý anh chị hi sinh tham dự buổi họp quan trọng này.

* Khóa Tông Đồ Song Đôi & Liên Gia:

Tạ ơn Thánh Gia chúng ta đã có 29 cặp tham dự Khóa "Tông Đồ Song Đôi & Liên Gia" trong tuần qua rất là tốt đẹp và nhiều trải nghiệm trong ơn Thánh Chúa. AC Quyết-Điệp tha thiết kính xin quý anh chị viết lên cảm tưởng của mình khi dự Khóa và những ơn mà quý anh chị đã nhận được dài khoảng 1/3 trang giấy. Xin anh chị có gởi qua tin nhắn @ 404-414-1863 hoặc email: tt.ctthngd@yahoo.com trong vòng tuần lễ này. Rất chân thành cảm ơn quý anh chị.

Rất quý mến,

BDH / CT-TTHNGD / GXĐMVN

PHONG TRÀO CURSILLO TGP ATLANTA/GXĐMVN

ULTREYA tháng 08, năm 2019

Kính mời Quý Cha, Quý Thầy, Quý Soeur và quý Anh Chị Cursillistas tham dự Buổi ULTREYA tháng 08/2019 được tổ chức:

Ngày giờ : 10:15 giờ sáng ngày Chúa Nhật 18 tháng 08 năm 2019. (sau thánh lễ I).

Địa điểm : NHÀ XỨ

Xin quý Anh Chị ghi nhận và rất mong sự hiện diện đông đủ của quý Anh Chị trong Buổi Ultreya này, qua sự gặp gỡ và chia sẻ, chúng ta sẽ nâng đỡ nhau cùng thăng tiến trong cuộc sống Ngày Thứ Tư.

Thân kính trong Thầy Chí Thánh

Vinh Sơn Trần Hữu Quảng

TB. Ngày 18 tháng 08 năm 2019 là hạn chót ghi danh tham dự Ngày Hội Thảo MIỀN VII/VN tại Orlando FL. trong Mùa Thu 2019 (ngày 13-14 tháng 09 năm 2019).

HỘI CÁC BÀ MẸ CÔNG GIÁO THÔNG BÁO

Để chuẩn bị mừng lễ Quan Thầy của Hội.

Kính mời các hội viên tham dự buổi tĩnh tâm

- Thứ Bảy, ngày 24 tháng 8 năm 2019 lúc 8:30 sáng: Tham dự Thánh Lễ. Chương trình tĩnh tâm tiếp ngay sau thánh lễ. Kết thúc lúc 4:00 giờ chiều.

- Ngày lễ Bồn Mạng 25-08-2019. Xin các Hội Viên mặc đồng phục áo dài trắng, dây xanh.

Kính mong các Hội Viên tham dự đông đủ.

HCBMCG

ĐOÀN TNTT LÊ BẢO TỊNH THÔNG BÁO

Trung Thu là một ngày tết riêng dành cho trẻ em cũng là dịp để người lớn thể hiện tình yêu thương với con trẻ. Với chủ đề "Sum Vầy" Trung Thu 2019. Đoàn Thiếu Nhi có tổ chức cuộc thi lồng đèn với đề tài "Điều Em Yêu Thích" nhằm mục đích giúp các em trải nghiệm về phong tục Việt Nam qua việc làm lồng đèn với sự hướng dẫn của phụ huynh. Xin quý phụ huynh cùng các em tham gia.

TÌM HIỂU THÁNH LỄ

Tại sao phải dùng bánh không men trong thánh lễ?

Luật hiện hành của Giáo Hội buộc rằng thánh lễ phải được cử hành với bánh không men (Giáo Luật, số 926). Nhưng ngày xưa không hẳn như thế. Vào giữa thế kỷ thứ II, thánh Justinô cho biết là giáo dân đem bánh nướng tại nhà mình đến để dâng trên bàn thờ. Chắc chắn đó là bánh nướng được làm dậy bằng men. Cho tới thế kỷ thứ XI, người ta chấp nhận cả bánh có men lẫn bánh không men để cử hành thánh lễ. Vào giữa thế kỷ XI, Giáo Hội Tây Phương có thói quen chỉ dùng bánh không men.

Tại sao bánh có men được thay dần dần bằng bánh không men ?

1. Trước tiên, vì theo gương Chúa Kitô. Theo các thánh sử Mát-thêu (26, 17), Mác-cô (14, 12) và Lu-ca (22, 7-8), bữa Tiệc Ly là tiệc lễ Vượt Qua, trong đó người ta dùng bánh nướng không men để tưởng nhớ ngày dân Do-thái, do phải vội vã lên đường trốn ra khỏi Ai-cập, họ không có đủ thời giờ để chờ bột dậy men rồi đem nướng. Dùng bánh không men là cách để nhắc nhở việc ấy.

2. Vào thế kỷ thứ XII, việc tôn kính Thánh Thể trở nên phổ biến và được thực hiện một cách tỉ mỉ. Người ta cố giữ làm sao không cho một mẩu vụn bánh nào rơi xuống đất. Bánh không men được xét là thích hợp hơn để dâng thánh lễ vì ít bỏ hơn và nhẹ hơn bánh có men. Vả lại, với bánh không men, người ta làm được dễ dàng những tấm bánh trắng và đẹp, dấu chỉ sự tinh tuyền của lễ vật chúng ta dâng. Hơn nữa, với bánh không men, người ta dễ làm các bánh nhỏ dành cho giáo dân.

3. Thánh lễ là dấu chỉ của sự hiệp nhất. Do Giáo Hội Đông Phương vẫn duy trì bánh không men, nên việc chúng ta cũng dùng bánh không men để biểu lộ sự hiệp nhất với các Kitô hữu Đông Phương.

4. Thánh lễ không phải là bữa tiệc như những bữa tiệc khác. Dùng loại bánh đặc biệt nói lên tính chất đặc thù của bữa tiệc Thánh Thể.

LANTERN COMPETITION

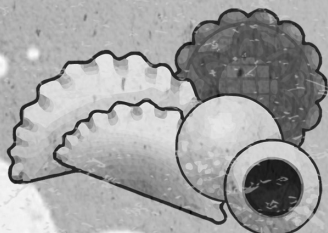
\$100 Prize!

2nd: \$50

(2) 3rd: \$25



TRUNG THU *Sum Vây*



Food



Games



Entertainment

September 14, 2019

6:30PM-9:30PM

Our Lady of Vietnam Church

Ý LỄ TRONG TUẦN

THỨ BẢY 10/8/2019

- LH Giuse Phan Văn Thạo(gđ Bác Tân)
- LH Giuse Nguyễn Văn Hải - mới qua đời bên Việt Nam(gđ Bà Duyên -Hiếu)
- LH Phaolô Đào Vương(gđ Dung Tám và Anthony Đào)
- LH Giuse Vũ Đức Luật, LH Anna Đào Thị Tám và LH Giacôbê Vũ Quốc Việt(gđ Vũ Tiến Bắc, Anh em và các cháu)
- LH Phêrô Nguyễn Nguyền, LH Matta Nguyễn Thị Nhân(gđ Nguyễn Thị Xuân)
- Cầu cho các đảng linh hồn(gđ Tú)
- Tạ ơn và cầu bình an(gđ Ẩn danh)

CHÚA NHẬT 11/8/2019

- LH Giuse Phan Văn Thạo(gđ Nguyễn Hữu Nhân, Virginia)
- LH Giuse Phan Văn Thạo(gđ Bà Mùi Nguyễn và các con cháu)
- LH Vicentê Phạm Văn Liễn(gđ Lê Thân Đạo)
- LH Giuse Lương Hùng Hoàng(gđ Anh Chị em Thân Hữu Hăng rau và gđ chị Phấn)
- LH Giuse Nguyễn Kim Thành và LH Têrêsa Phạm Phương Nhiệm(các con cháu)
- LH Maria Vũ Thị Xuyên(Nhóm Thân Hữu Hăng Silver line)
- LH Maria Vũ Thị Xuyên(gđ Ông Đoàn và các con cháu)
- LH Antôn Vũ Văn Phàn(gđ Loan Lan)
- LH Maria Vũ Thị Yến - lễ giỗ(các con cháu)
- LH Ông Bà Tổ Tiên và các đảng linh hồn(gđ Hai Nguyen)
- LH Đaminh Dương Văn Hiến(gđ Phạm Truong)
- LH Bùi Thị Phước và các linh hồn ..(gđ Giang Trân)
- LH Phêrô, LH Maria - lễ giỗ ..(gđ Vương Bạch Yến)
- LH Giuse Trần Hội(gđ Ông Bà Cố Cảnh)
- LH Matta, LH Augustinô, LH Phêrô và Maria(gđ Ông Bà Cố Cảnh)
- LH Maria Trần Thị Lựu, LH Maria Nguyễn Thị Đạm ..(gđ Hùng Hạnh)
- LH Gioan Baotixita Bùi Văn An, LH Gioan Baotixita Bùi Văn Oai(gđ Hùng Hạnh)
- LH Gioan Huỳnh Văn Điệp(gđ Kim Nguyễn)
- LH Maria Madalêna Trần Thị Phương Dung, LH Maria Huỳnh Thị Đức(gđ Trần Mạnh Hiếu)
- Cầu cho các đảng linh hồn và LH Gia Tiên(gđ Giang Trân)
- Cầu cho các linh hồn Tiên Nhân(gđ Ẩn danh)
- Cầu cho các đảng linh hồn(gđ Tú)
- Cầu bình an(gđ Hằng Dương)
- Xin cho công ăn việc làm được thuận lợi và bình an(gđ Ẩn danh)
- Xin cho mọi người trong gia đình bình an(gđ Dục Doan)

- Xin cho công việc của con gặp may mắn(gđ Ẩn danh)
- Xin lễ đền tội cho gia đình(gđ Ẩn danh)
- Cầu cho các linh hồn(gđ Ẩn danh)
- Tạ ơn Chúa Thánh Thần(gđ Ẩn danh)
- Tạ ơn Chúa, Đức Mẹ và Thánh Cả Giuse(gđ Loan Nguyen)
- Tạ ơn Chúa và Đức Mẹ(gđ Lê Bá Quới)
- Tạ ơn Lòng Thương Xót Chúa và Gia Đình Thánh Gia(gđ Phước Lộc và Thủy Linh)

THỨ HAI 12/8/2019

- LH Maria Vũ Thị Xuyên(gđ Ông Đoàn và các con cháu)
- LH Giuse Phan Văn Thạo(gđ Phan Đức Huỳnh)
- LH Anna Nguyễn Thị Tiêu, các đảng linh hồn và xin ơn bình an(gđ Vũ Tiến Bắc Hồng)
- LH Gioan Baotixita Nguyễn Đức Thanh, LH Maria Nguyễn Thị Mỹ Linh(gđ Đại và Mỹ Tâm)
- Tạ ơn Chúa, Mẹ Maria và cầu bình an(gđ Huởng Thúy)

THỨ BA 13/8/2019

- LH Giuse Phan Văn Thạo(gđ Phan Đức Huỳnh)
- LH Maria Vũ Thị Xuyên(gđ Ông Đoàn và các con cháu)
- LH Maria Bùi Thị Lịch(các con cháu)
- LH Phêrô Bùi Xuân Tình(các con cháu)
- LH Têrêsa Mai Thị Nhiệm(các con cháu)
- LH Phaolô, LH Têrêsa(gđ Phạm Van Duyen)
- LH Gioan Baotixita Nguyễn Đức Thanh, LH Maria Nguyễn Thị Mỹ Linh(gđ Đại và Mỹ Tâm)

THỨ TƯ 14/8/2019

- LH Giuse Phan Văn Thạo(gđ Phan Đức Huỳnh)
- LH Têrêsa Phạm Diệu(gđ Phạm Truong)
- LH Maria Nguyễn Thị Mai(gđ Phạm Truong)
- LH Phanxicô Maria, LH Maria(gđ Hoàng Tran)
- LH Gioan Baotixita Nguyễn Đức Thanh, LH Maria Nguyễn Thị Mỹ Linh(gđ Đại và Mỹ Tâm)
- Cầu cho các linh hồn(gđ Hoàng Tran)
- Xin cho con đi về được bình an(gđ Ẩn danh)

THỨ NĂM 15/8/2019

- Mừng Bồn Mạng Giáo Họ Lên Trời và cầu nguyện cho tất cả các thành viên trong Giáo Họ còn sống cũng như đã qua đời(Giáo Họ Lên Trời)
- Mừng Kính Đức Mẹ Hồn Xác Lên Trời và cầu bình an(gđ Mùi Nguyễn)
- LH Giuse Phan Văn Thạo(gđ Phan Đức Huỳnh)
- LH Maria Vũ Thị Yến - lễ giỗ(các con cháu)
- LH Phêrô Nguyễn Thành Tông(gđ Ẩn danh)
- LH Maria Nguyễn Thị Thu Thủy ..(gđ Phạm Truong)
- LH Phaolô, LH Inê(gđ Trần Đình Ngự)
- LH Gioan Baotixita Nguyễn Đức Thanh, LH Maria Nguyễn Thị Mỹ Linh(gđ Đại và Mỹ Tâm)

THỨ SÁU 16/8/2019

- LH Giuse Phan Văn Thạo(gđ Phan Đức Huỳnh)
- LH Ông Ngoại và các đảng linh hồn(gđ Đại và Mỹ Tâm)

- LH Martinô Nguyễn Đình Thắng và các LH Tiên Nhân
.....(gđ Bà Cố Thắng và các con cháu)
- LH Phêrô Nguyễn Nguyền, LH Matta Nguyễn Thị Nhân
.....(gđ Nguyễn Thị Xuân)
- LH Giuse, LH Maria, LH Anna Maria
.....(gđ Nguyễn Bằng và Maggie)
- LH Gioan Baotixita Nguyễn Đức Thanh, LH Maria
Nguyễn Thị Mỹ Linh(gđ Đại và Mỹ Tâm)

THỨ BẢY 17/8/2019

- LH Giuse Phan Văn Thọ(gđ Phan Đức Huynh)
- LH Giuse Nguyễn Kim Thành và LH Têrêsa Phạm
Phương Nhiệm(các con cháu)
- LH Giuse Nguyễn Gia Đăng, LH Maria Mađalêna
Nguyễn Thị Sen - lễ giỗ . .(gđ Phước Lộc & Thùy Linh)

LỚP HỌC ANH VĂN ESL (ENGLISH AS A SECOND LANGUAGE)

Tại Nhà Thờ St. Philip Benizi

Đc: 591 Flint River Road

Jonesboro, GA 30238

ĐT: 770-478-0178

eslandcitizenship@gmail.com

Có lớp học Anh Văn miễn phí dành cho người lớn từ 18 tuổi trở lên. Học 2 tối trong một tuần. Đăng ký vào Lúc 7 giờ tối Thứ Ba ngày 13/08/2019, và Thứ Năm 15/08/2019. Lớp học bắt đầu từ Thứ Ba ngày 20 tháng 8 năm 2019, từ 7:00 PM - 9:00 PM. Tại Hartmayer Educational Building.

BÁO CÁO TÀI CHÁNH HÀNG TUẦN

Xin Chúa chúc lành trên tấm lòng quảng đại của quý Ông Bà Anh Chị Em trong việc xây dựng Hội Thánh Chúa nơi Giáo Xứ Đức Mẹ Việt Nam.

Quỹ Điều Hành	Số tiền Giáo Xứ cần	Số tiền Dâng Hiến nhận được	Dư / (Thiếu)
Tuần Lễ 03/04 Tháng 08, 2019	\$13,500	\$12,049	(\$1,451)
Tính từ ngày 01 tới 04 tháng 08, 2019	\$13,500	\$12,049	(\$1,451)
Tính từ ngày 1 tháng 7, 2019 tới nay	\$67,500	\$56,314	(\$11,186)
Lạc Quyên Lần 2			

Quỹ Xây Dựng	Số tiền Dâng Hiến nhận	Tổng số tiền đã nhận được	Tổng số tiền dự án
Tuần Lễ 03/04 Tháng 08, 2019		\$3,688,894	\$4,300,000

Quán Ăn Giáo Xứ	Tổng số tiền BTCGX đã nhận được
Tháng 07, 2019	\$4,550
Tính từ tháng 07, 2019 tới tháng 07, 2019	\$4,550

Lạc Quyên Hàng Năm Cho Đ.T.G.M.	Số tiền ấn định năm 2018	Số tiền đã nhận được	Số gia đình đóng
Tuần Lễ 03/04 Tháng 08, 2019	\$53,600	\$23,007	197

- Để giúp Giáo Xứ trong việc điều hành ngân khoản được hữu hiệu, xin các thành viên cố gắng chia đều khoản dâng hiến trong năm của mình thành mỗi tuần hoặc mỗi tháng.
- Giáo Xứ cũng kêu gọi sự hy sinh và lòng quảng đại từ những người tham dự các sinh hoạt trong giáo xứ nhưng chưa có cơ hội dâng hiến cho việc điều hành.
- Xin sử dụng các phong thư do công ty Sunday Visitors cung cấp cho việc dâng hiến.

Nếu quý vị muốn quảng cáo trên tờ Thông Tin Mục Vụ này, xin gọi văn phòng Giáo Xứ: **770-472-9963**

PIANO DAY



Chuyên bán và sửa chữa tất cả các loại đàn piano. Giá cả đặc biệt cho các thành viên Giáo Xứ.

Liên lạc anh Toàn (404) 563-3951
Email: thetoan070583@yahoo.com
550 Eagles Landing Pkwy. Ste. 211. Stockbridge, GA 30281

GongCha - Kremo
6233 Jonesboro Rd. Morrow, GA 30260
Open 7 Days a Week!
Monday - Sunday: 11 am - 11 pm
678-519-4125



QUÁN ĂN GIÁO XỨ
Chúa Nhật 04-08-2019:
Giáo Xứ có bán các món ăn nhẹ và rau củ trong mùa hè

- ☼ Bánh cuốn, chà bông, các loại chè ...

Kính mời quý ông bà anh chị em ghé qua và ủng hộ Giáo xứ.

SBR MUA-BÁN-SỬA-MỞ KHÓA ĐIỆN THOẠI, IPAD, LAPTOP...
Đại lý Hoa Phát nhận chuyển tiền và quà về Việt Nam.
Saigon \$4.50/LB ♦ Tỉnh \$5.50/LB
Có nhận chuyển cả điện thoại, ipad, laptop, xe đạp ...
678-961-7917

Thứ Hai-Thứ Sáu: 9:00am - 6:30pm 6223 Jonesboro Rd.
Thứ Bảy: 10:00am - 5:00pm Morrow, GA 30260
Chúa Nhật: Đóng Cửa (sát bên tiệm cắt tóc Kim Phụng)

PHỞ BẮC Phở Bò Phở Gà
ĐẶC BIỆT PHƯƠNG PHÁP GIA TRUYỀN
Nước phở gồm 12 vị thuốc thảo mộc
ĐẬM ĐÀ - THƠM NGON
(Có Rau Quế, Ngò Gai Quanh Năm)
ĐẦY MÓN ĂN THUẦN TÚY VIỆT NAM - BÁNH MÌ SÀI GÒN
Tiệm Phở Ngon - Khang trang nhất miền Đông Nam Hoa Kỳ
Giờ Mở Cửa: Mon - Sun: 10am-9pm
ORIENT CENTER (Đối diện World Toyota)
4897 Buford Hwy. Chamblee, GA 30341
770-986-4273

VN KHAI THUẾ BẢO HIỂM
GHI DANH OBAMA CARE MIỄN PHÍ
Xin gọi: 404-363-1990 or fax: 404-363-2887
5360-A Jonesboro Rd. Lake City, GA 30260

Steven's FINE FOOD & SEAFOOD MARKET
Snow Crab . Blue Crab . Crawfish . Hot Wings
7210 Highway 85. Riverdale, GA 30274
(770) 907 - 3713

AAA Insurance
BẢO HIỂM XE NHÀ-NHÂN THỌ
HOA TRUONG
1500 Mt. Zion Rd. Morrow, GA 30260 (404) 993-0729

HOMESTAR REALTY
Mua - Bán - Đầu Tư
Cell: (404) 384-0405
Chu Thành Tâm
Licensed Agent
• Trường Đại Học Luyện Thi Lấy Bằng Anh Văn Và Ngành Nghề.
• Các Bạn Muốn Có Căn Bàn Anh Văn. (Đọc.Nghe.Nói.Viết.).
• Để Dễ Dàng Làm Được Những Công Việc Mà Các Bạn Muốn Được Nâng Cao Trong Cuộc Sống.
• Trường Có Chương Trình Trợ Cấp Từ Chính Phủ.
• Tài Trợ. Trường Có Chương Trình Cấp Giấy I-20.
• Trường Có Chương Trình Học Bổng.
• Trường Có Mở Lớp Cho 2 Xuất Học.
Trinh Nguyen 770-960-1298
ntnguyen@ict.edu

LC AUTO SALES & FINANCE
5512 Jonesboro Rd. Lake City
Chuyên mua bán các loại xe cũ & mới.
Trả góp không cần credit.
(678) 705-2890

Không điều gì quan trọng hơn việc lập kế hoạch cho tương lai của gia đình quý vị.

Khi quý vị sắp xếp trước cho các nhu cầu tang lễ của mình, điều đó có nghĩa là quý vị đang giảm đi những áp lực và lo lắng không cần thiết cho gia đình mình. Những nhân viên chu đáo của chúng tôi sẽ giúp đảm bảo rằng nhu cầu của quý vị và gia đình sẽ là ưu tiên hàng đầu. Với tư cách là thành viên của mạng lưới Dignity Memorial - đơn vị hàng đầu quốc gia trong lĩnh vực nhà tang lễ và nghĩa trang, chúng tôi có khả năng cung cấp các dịch vụ và lợi ích khi điều này có vai trò quan trọng nhất.

Hãy yêu cầu có được bản Hướng Dẫn Lập Kế Hoạch Cá Nhân MIỄN PHÍ
Dignity
TARA GARDEN CHAPEL
681 North Avenue | Jonesboro | 770-471-7171
www.taragardenchapelfuneralhome.com

Dịch vụ + tận tâm + giá biểu = bảo hiểm xe #1*
Kathy Nguyen, Agent 770-961-4645
CẦN TUYỂN NHÂN VIÊN
Vui Vẻ - Hoạt Bát - Nhả Nhận
Vui Lòng Khách Đến - Vừa Lòng Khách Đi
Thông thạo tiếng Việt và tiếng Anh
6625 Jonesboro Rd. Morrow, GA 30260
Xin gọi tới ngay!
State Farm
statefarm.com/vietnamese

TRINH GROCERIES & VIDEO
Bán các loại thực phẩm Á Đông, rau & cá tươi.
Nhận chuyển tiền về Việt Nam
678.422.0087
1602 LAKE HARBIN RD. MORROW, GA 30260
HOURS: SUN-THU: 10-9. FRI-SAT: 10-10

LUSH NAIL SALON
Cần nhiều thợ NAIL vùng Peachtree City và Moreland Avenue, khu Mỹ trắng trong khu chợ rất đông khách. Full/Part time.
Nếu cần sẽ bao lương. L/L anh Hùng, ĐT (404) 643-7092 hoặc chị Diễm, ĐT (678) 557-2311

TRAN HEATING & AIR CARE
404.409.8726 or 404.277.4834
CẦN NGƯỜI GIÚP VIỆC!
Xin gọi anh Nghĩa
DAIKIN
AIR CONDITIONERS
12-year Warranty on parts
Lifetime Warranty for Heat Exchange.

MORROW FAMILY DENTISTRY
COSMETIC & GENERAL DENTISTRY
770.703.4205
Thứ 2, 5: 8am - 6:30pm
Thứ 3: 8am - 4:30pm
Thứ 7: 8am - 3pm
NHA KHOA TỔNG QUÁT:
• Khám răng tổng quát và định kỳ
• Trồng răng (implant)
• Nhổ răng (oral surgery)
• Làm cầu răng (bridges)
• Trám răng (restoratives-fillings)
• Lấy gân máu (endodontics-root canals)
• Chữa bệnh về lợi hoặc nướu răng (periodontal disease)
• NHẸ NHÀNG • TẬN TÂM • KINH NGHIỆM
KHÔNG CÓ BẢO HIỂM? Xin gọi văn phòng để biết thêm chi tiết

CƯỜNG KHAI THUẾ
Nhận khai tất cả các loại thuế
(678) 359-6598 Chợ HỒNG KÔNG
4864 Jimmy Carter Blvd. #207 • Norcross, GA 30093

BÁNH CƯỚI & FLOWER
Chuyên làm: **CHINH TRẦN**
* Bánh Cưới
* Sinh Nhật
* Các loại bánh cỗ quây:
• Xúc xê (Phu Thê)
• Paleso • Xu Kém
• Bánh Bì
• Bánh Dẻo...
Call for all occasions!
Cell: (404) 641-3883
Nhận Cắm Hoa:
Cô Dâu - Nhà Thờ
Vòng Hoa Tang...

PHÒNG MẠCH BÁC SĨ Y KHOA
Bác sĩ Cecile Nguyễn Đức Quỳnh Chi
100 Pecan Point, Suite A. Griffin, GA 30224
(404) 991-3628

EYE SPECIALISTS OF GEORGIA
Bác Sĩ Nhân Khoa: Nguyễn Xuân Đào, OD
Ahmed Nassar, MD, Bo Yung King, OD
6524 Professional Place, Riverdale, GA 30274
(770) 996-2096
777 Cleveland Ave, #616, Atlanta, GA 30315
(404) 766-6268
Khám mắt tổng quát cho mọi lứa tuổi • chuyên trị các bệnh mắt • đo độ cắt kính hoặc contact lens
Mon-Fri (8:30am-5pm) Sat (9am-1pm), Sunday Closed